

**THE CHURCH  
OF  
OUR LADY OF MERCY**

2496 Marion Avenue,  
Bronx, NY 10458

Tel: 718-933-4400 / 4401;

Fax: 718- 933-5904

[www.ourladyofmercyny.org](http://www.ourladyofmercyny.org)  
email: [office@ourladyofmercyny.org](mailto:office@ourladyofmercyny.org)  
[ccdoffice@ourladyofmercyny.org](mailto:ccdoffice@ourladyofmercyny.org)

**PARISH STAFF**



**JESUS' MOTHER AND BROTHERS**

**Rev. Jose Ambooken, Administrator**

Rev. Jean-Marie Uzabakiriho, Parochial Vicar

Deacon Angel Luis Ramirez

Mr. Luis A. Espada, CCD Coordinator.

Mr. Linh Khan Phan, Trustee.

Ms. Susan T. Bacchus, Trustee.

Mrs. Heidi Diaz, Secretary

Ms. Guadalupe Garcia, Part-time Receptionist

Mr. José Lopez, Custodian, Maintenance Engineer

Mrs. Maria Duarte, Cook

Mrs. Francisca Monterrey, Housekeeper.



**Rev. Osvaldo M. Hernandez, welcome to the Church of Our Lady of Mercy!**

**Rev. Osvaldo M. Hernandez, ¡Bienvenido a la iglesia de Nuestra Señora de las Mercedes!**

**SUNDAY MASS SCHEDULE  
HORARIO DE MISAS DOMINICALES**

SATURDAY VIGIL 5:15 PM: English  
SÁBADO VIGILIA 7:00 PM: Español  
SUNDAY 8:45 AM: English  
10:00 AM: Bilingual Family Mass  
DOMINGO 11:30 AM, 1:00 PM, 6:00 PM: Español

**WEEKDAY MASSES (CHAPEL)  
MISAS DIARIAS EN LA CAPILLA**

lunes, martes, miércoles, jueves y viernes:  
12:00 mediodía: español  
viernes: Adoración y bendición (12:30 -3:00pm)  
viernes: Confesiones en la capilla:  
5:00 PM – 6:00 PM

**PARISH GROUPS / GRUPOS PARROQUIALES**

**Cursillistas:** domingo a la 1:00 PM  
**Dance Group:** Wednesday at 6:00 PM  
**Virgen las Nube:** 1<sup>er</sup> domingo de mes a las 1:00 PM  
**Comunidad de Matrimonios:** lunes a las 7:00 PM  
**Altgracianos:** viernes después de Misa de 7:00 PM  
**Legion of Mary:** Thursday at 6:00 PM, English

**Circulo de Oración Carismáticos:** miércoles 7:30PM  
**Niños Misioneros:** Los sábados a las 10:00 AM  
**Youth Group:** Tuesday after 6:30 PM  
**CERS:** Lunes a las 7:00 PM  
**Providencia:** 1<sup>er</sup> lunes de mes de 7:00 PM  
**Legión de María:** viernes a la 1:00 PM, en español

**BAPTISMS** for Children take place in English on the 2<sup>nd</sup> Saturday of the month. Parents, please register the child at the rectory **at least one month** in advance. Please bring the **Birth Certificate** for registration.

**GODPARENTS REQUIREMENTS:**

Godparents: A man and a woman over the age of 16 years; if married, they should have been married in the Catholic Church. (Please bring your Church marriage certificate)

If the Godparents are single, they must not live with a partner and must have received the three sacraments of initiation, viz., Baptism, Confirmation and Holy Eucharist (Communion). *hey must bring as proof, certificates of Baptism, Confirmation and Holy Eucharist (Communion).*

**THE SACRAMENT OF RECONCILIATION**

(**CONFESSION**): Friday **5:00 PM- 6:00 PM**, in the **Chapel**. Any day in the Rectory with an appointment.

**MATRIMONY (MARRIAGE):** Couples should make an appointment with the Pastor Rev. Jose Ambooken at least **6 months** before the wedding date. They will then get all of the information required.

**ANOINTING OF THE SICK:** Please inform a priest whenever anyone is seriously ill. In case of emergency, call the rectory at any time.

**LOS BAUTISMOS** se llevan a cabo en español en el primer y tercer sábado del mes. Los padres, favor de registrar sus niños en la rectoría un mes antes del Bautismo. Traer, por favor, el **Certificado del Nacimiento** para registrar.

**LOS PADRINOS - REQUISITOS:**

Padrinos: Un hombre Católico y una mujer Católica mayores de 16 años. Si están casados, ellos tienen que estar casados por la Iglesia Católica. (Traer el certificado del matrimonio de la Iglesia).

Si los padrinos son individuales, no deben vivir con su pareja, deberían recibir los tres Sacramentos de iniciación que son Bautismo, Confirmación y Eucaristía (Comunión). *Deben traer prueba con sus certificados de Bautismo, Confirmación y Eucaristía (Comunión).*

**EL SACRAMENTO DE RECONCILIACIÓN**

(**CONFESIÓN**): Los viernes de las **5:00 PM hasta el 6:00 PM en la Capilla**. En cualquier día en la Rectoría con una cita.

**MATRIMONIO:** Las parejas deben hacer cita con el Pastor Padre José Ambooken por lo menos **6 meses** antes de la fecha de boda. Ellos obtendrán todo el informe durante esta entrevista.

**UNCIÓN DE LOS ENFERMOS:** Favor de informar al sacerdote cuando alguien está enfermo. En caso de emergencia, llame a la rectoría a cualquier hora.

**LET US PRAY FOR THE SICK MEMBERS OF OUR PARISH**  
**REZEMOS POR LOS ENFERMOS DE NUESTRA PARROQUIA**

**PERMANENT / PERMANENTES:** Anna Phuoc Phan, Ana Pérez,

Ana Olivares, Edilia Nuñez, Jane Demers, Jeannette Valera, Teresa Nga Nguyen.

**TEMPORARY / TEMPORARIOS:** Altagracia Rodríguez, Antonio Vázquez, Ariel, Bryan Cabrera, Carmen Ruiz, Crecencia Cruz, Cristina Chávez, Cruz Ivañez Ramírez, Elizabeth Bello, Emmanuel Barrientos, Esperanza Nuñez, Felicia de Jesús, Fidencia Álvarez, Francisca, Jesé Piña, Josefina Morel, José Gómez, Juan Carrera, Juan Dávila, Juan Nuñez, Julián Alejandro Cuviera, Julio César Ubaldo, Luis Gonzalo, Luisa Cartagena, María Delgado, María Nuñez, María Tavarez, Mayra Renaud, María Gil, Mely Arias, Milady, Molly Jadoonan, Olaga Minaya, Pedro Mata, Ramona, Reyes Ramos, Rosa María, Silenia Ramírez, Susan T. Bacchus, Teresa Tuyet Phan, Virginia de Guzmán.



**OFFICE HOURS OF MR. LUIS ESPADA, CCD COORDINATOR**

MONDAY: 9:00 AM – 4:00 PM, TUESDAY, THURSDAY: 10:00 AM – 5:30 PM;  
SATURDAY 9:00 AM-1:00 PM; SUNDAY: 9:30 AM-1:30 PM

**HORARIO DEL SEÑOR LUIS ESPADA, COORDINADOR DE CCD**

LUNES: 9:00 AM- 4:00 PM, MARTES, JUEVES: 10:00 AM - 5:30 PM;  
SABADO: 9:00 AM-1:00 PM; DOMINGO: 9:30 AM – 1:30 PM



**CONFESSION SCHEDULE: Friday 5:00 PM- 6:00 PM (in the chapel)**  
**HORARIO DE LAS CONFESIONES: viernes 5:00 pm - 6:00 pm (en la Capilla)**

**READINGS FOR THE WEEK / LECTURAS DE LA SEMANA**

08	<b>Sat:</b> [The Immaculate Heart of the Blessed Virgin Mary, Memorial]: 2 Tm 4:1-8 / Lk 2:41-51	08	<b>Sábado:</b> [Corazón inmaculado de la Santísima Virgen María, Memorial]: 2 Tim 4: 1-8 / Lc 2:41-51
09	<b>SUN: 10<sup>TH</sup> SUNDAY OF THE YEAR:</b> Gn 3:9-15 / 2 Cor 4:13—5:1 / Mk 3:20-35	09	<b>DOM: 10º DOMINGO DEL AÑO:</b> Gen 3:9-15 / 2 Cor 4:13-5:1 / Mc 3: 20-35
10	<b>Mon</b> Weekday: 1 Kgs 17:1-6/Mt 5:1-12	10	<b>lunes</b> de la 10ª semana del año: 1Rey 17:1-6 / Mt 5:1-12
11	<b>Tue:</b> Saint Barnabas, Apostle, Memorial: Acts 11:21b-26; 13:1-3/ Mt 5: 13-16	11	<b>martes:</b> San Bernabé, Apóstol, Memorial Hechos 11:21b-26; 13:1-3 / Mt 5: 13-15
12	<b>Wed:</b> Weekday: 1 Kgs 18:20-39/ Mt 5:17-19	12	<b>miércoles</b> de la semana: 1 Rey 18:20-39 / Mt 5:17-19
13	<b>Thu:</b> Saint Anthony of Padua, Priest and Doctor of the Church Memorial: 1 Kgs 18:41-46/ Mt 5:20-26	13	<b>jueves:</b> San Antonio de Padua, Presbítero y doctor de la Iglesia, Memorial: 1 Rey 18:41-46 / Mt 5:20-26
14	<b>Fri:</b> Weekday: 1 Kgs 19:9a, 11-16/ Mt 5:27-32	14	<b>viernes</b> de la semana: 1 Rey 19:9ª, 11-16 / Mt 5:27-32
15	<b>Sat:</b> Weekday [BVM]: 1 Kgs 19:19-21/ Mt 5:33-37	15	<b>sábado</b> de la semana [SVM} 1 Rey 19:19-21 / Mt 5: 33-37
16	<b>SUN: ELEVENTH SUNDAY OF THE YEAR:</b> Ez 17:22-24/2 Cor 5:6-10/Mk 4:26-34	16	<b>DOM: 11º DOMINGO DEL AÑO:</b> Ez 17:22-24/ 2 Cor 5: 6-10 / Mc 4:26-34

**COLLECTION REPORT OF OLM JUNE 1 - 2, 2024**

OFFERTORY = \$4,462.00  
CHILDREN'S COLLECTION = \$45.00  
TOTAL AMOUNT = \$4,507.00  
THANK YOU FOR YOUR SUPPORT

DAY / DÍA	ADULTS / ADULTOS	CHILDREN / NIÑOS	YOUTH / JOVENES	TOTAL	USHERS
SATURDAY 5:15 PM	16	1	2	19	0
SATURDAY 7:00 PM	50	13	3	66	4
SUNDAY 8:45 AM	34	0	2	36	0
SUNDAY 10:00 AM	86	40	36	162	5
SUNDAY 11:30 AM	291	18	12	321	5
SUNDAY 1:00 PM	105	18	11	134	4
SUNDAY 6:00 PM	45	5	16	66	5
<b>TOTAL</b>	<b>627</b>	<b>95</b>	<b>82</b>	<b>804</b>	<b>23</b>

**CARDINAL'S STEWARDSHIP APPEAL 2024:** Goal = \$23,900.00  
 Pledges (16 families/persons) = \$2,428.25  
**Paid = \$2,183.25**



**CAMPAÑA DEL CARDENAL 2024:** La meta = \$23,900.00  
 Compromisos (16 familias/personas) = \$2,428.25  
**Pagado = \$2,183.25**

**From June 3 to 14, no certificates of baptism, holy communion or confirmation will be issued** due to the vacation of the Parish Secretary. The receptionist Guadalupe Garcia, will be available to book mass intentions Monday through Friday from 10:00 am to 1:00 pm, and from 5:00 pm. to 7:30 pm. She will available also on Saturdays and Sundays at the regular hours.

**Del 3 al 14 de junio, no se emitirán certificados de bautizo, sagrada comunión o confirmación** debido a las vacaciones de la Secretaria de la Parroquia. La recepcionista Guadalupe García, estará disponible para reservar las intenciones de misa de lunes a viernes de 10:00 am. a 1:00 pm., y de 5:00 pm. a 7:30 pm. También estará disponible los sábados y domingos en el horario habitual.

**BEHAVIOR IN THE CHURCH:** The Church is a sacred place. Hence **NO** gum chewing nor sticking it on the floor / pews / columns. We have found chewing gum stuck on two columns. Please do not continue with this.

**COMPORTAMIENTO EN LA IGLESIA:** La Iglesia es un lugar sagrado. Por lo tanto **NO** masticar chicle ni pegarlo en el piso / bancas / columnas.

**KNEELERS:** The kneelers are for kneeling, and not for resting your feet nor for walking over them. Take great care not to drop them down suddenly. Also, please leave the space in the center of the Church free of strollers and walkers.

**RECLINADORES:** Los reclinadores son para arrodillarse, y no para descansar los pies ni para caminar sobre ellos. Tengan mucho cuidado de no dejarlos caer repentinamente. Además, dejen el espacio del centro de la iglesia libre de cochecitos y andadores.



**DO NOT PLACE CANDLES OR FLOWERS ON THE NEWLY CARPETTED STEPS** to avoid spills.

**NO COLOCAR VELAS NI FLORES SOBRE LOS ESCALONES RECIEN ALFOMBRADOS** para evitar derrames.

**RETIRO PARA MATRIMONIOS:** El grupo CERS, les invita a participar del Retiro para Matrimonios a realizarse los días **22 y 23 de junio del 2024** (nueva fecha), en el Convento San Simón Stock, ubicado en el 2250 Ryer Avenue, Bronx, NY., 10457. Para más información comunicarse con Julio Cesar Ubaldo al tel: 347-636-3220.

**REVISTA "INQUIETUD NUEVA":** El Grupo CERS les invita a adquirir la revista "Inquietud Nueva", revista católica de evangelización dirigida a toda la familia. Los hermanos del grupo CERS la tendrán a la venta al finalizar las misas para los interesados. El costo es de \$5.00 dolares.

**FOOD PANTRY:** Food pantry will be open on **Wednesdays and Fridays from 3:00 pm to 5:00 pm.**

**DESPENSA DE ALIMENTOS:** La despensa de alimentos **estará abierta los miércoles y viernes de 3:00 pm a 5:00 pm.**



**CURSOS BÍBLICOS [COMENZÓ EN OCTUBRE DEL 2023]**

**4 DIFERENTES CLASES**



- 1: NUEVAS CLASES LOS MIÉRCOLES Y VIERNES (EMPEZÓ EL 11 DE OCTUBRE)
- 2: CLASES TODOS LOS MARTES EN LA MAÑANA A LAS 10:00 AM. (EMPEZÓ EL 10 DE OCTUBRE)
- 3: CLASES TODOS LOS SÁBADOS A LAS 10:00 AM (EMPEZÓ EL 1 DE OCTUBRE)
- 4: CLASES TODOS LOS DOMINGOS A LAS 10:00 AM (EMPEZÓ EL 2 DE OCTUBRE)



**ATENCIÓN NUEVOS CURSOS BÍBLICOS**

DESDE EL 18 DE MAYO SE INICIÓ UN NUEVO CURSO BÍBLICO LOS DÍAS SÁBADOS A LAS 10:00 AM. TODOS LOS INTERESADOS POR FAVOR COMUNICARSE CON LA SRA. CHARITO LUNA AL TEL. 646-606-8283.